

## DAYLIGHT GUARANTEE

This product is guaranteed against mechanical and electrical defects. For full Daylight guarantee Terms & Conditions please refer to the Daylight website. Faulty products should be returned to the place of purchase and proof of purchase must be presented. Please quote the model and batch number in all correspondence. Returned products damaged by poor packaging are the responsibility of the sender. During the guarantee period, Daylight will credit the cost or replace the product free of charge provided the fault was not caused by misuse or excessive use, improper handling, negligence, accidental damage, or by any modifications made by the customer. The guarantee does not cover consumables such as bulbs, tubes or batteries. This guarantee does not affect your statutory rights.

## GARANTIE DAYLIGHT

Ce produit est garanti contre tout défaut mécanique ou électrique. La version complète des conditions de garantie de Daylight se trouve sur le site Internet de Daylight. Les produits défectueux doivent être renvoyés au magasin auprès duquel ils ont été achetés, avec preuve d'achat à l'appui. Veuillez préciser la référence du produit et du lot dans toutes vos correspondances. Tout dommage causé par un mauvais conditionnement du produit renvoyé demeure à la charge de l'expéditeur. Pendant la période de garantie, Daylight s'engage à rembourser ou à remplacer gratuitement le produit défectueux à condition que le mauvais fonctionnement ne soit pas dû à une mauvaise utilisation, une utilisation excessive, une mauvaise manipulation, une négligence, un accident ou une modification effectuée par le client. La garantie ne couvre pas les consommables tels que les ampoules, les tubes et les batteries. Cette garantie n'affecte pas vos droits statutaires.

## DAYLIGHT GARANTIE

Die Garantie für dieses Produkt bezieht sich auf Fehler mechanischer und elektrischer Art. Die vollständigen Daylight Garantiebedingungen sind auf der Daylight Website abrufbar. Fehlerhafte Produkte müssen an den Verkaufsort zurückgesandt bzw. -gebracht werden und ein Kaufnachweis muss vorgelegt werden. Bitte geben Sie bei sämtlicher Korrespondenz die Modell- und Chargennummer an. Der Absender übernimmt die Verantwortung für Warenrücksendungen, die durch mangelhafte Verpackung beschädigt werden. Während des Garantiezeitraums wird Daylight die Kosten gutschreiben bzw. das Produkt kostenlos ersetzen, vorausgesetzt, der Mangel ist nicht durch falschen oder übermäßigen Gebrauch, unsachgemäße Handhabung, Unachtsamkeit, versehentliche Beschädigung oder durch vom Käufer vorgenommene Veränderungen entstanden. Die Garantie gilt jedoch nicht für Verbrauchsteile wie Glühbirnen, Röhren und Batterien. Ihre gesetzlich vorgeschriebenen Rechte bleiben von dieser Garantie unberührt.

## DAYLIGHT-GARANTIE

Dit product is gewaarborgd tegen mechanische en elektrische defecten. Voor de volledige garantievoorwaarden van Daylight verwijzen we naar de website van Daylight. Defecte producten moeten met een aankoopbewijs worden teruggebracht naar de plaats van aankoop. Het modelnummer en het partijnummer moeten in al uw briefwisseling worden vermeld. Productbeschadigingen als gevolg van een slechte verpakking behoren tot de verantwoordelijkheid van de afzender. Gedurende de garantieperiode zal Daylight de prijs crediteren of het product gratis vervangen op voorwaarde dat het defect niet werd veroorzaakt door verkeerd of excessief gebruik, ongepaste behandeling, nalatigheid, accidentele schade of wijzigingen aangebracht door de koper. De garantie is niet van kracht voor verbruiksartikelen zoals lampen, buizen of batterijen. Deze waarborg tast uw wettelijke rechten niet aan.

## GARANZIA DAYLIGHT

La garanzia del prodotto copre i guasti meccanici ed elettrici. Per i Termini e le Condizioni integrali della garanzia, consultare il sito web Daylight. I prodotti difettosi dovranno essere restituiti presso il punto vendita in cui sono stati acquistati, presentando la prova d'acquisto. Si prega di specificare il numero di modello e di lotto nella corrispondenza. Il mittente sarà responsabile degli eventuali danni ai prodotti resi dovuti a imballaggio inadeguato. Durante il periodo di garanzia, Daylight sostituirà gratuitamente il prodotto o ne accrediterà l'importo, purché il guasto non sia stato causato da uso improprio o eccessivo, errata manipolazione, negligenza, danno accidentale o eventuali modifiche apportate dall'acquirente. La garanzia non copre i prodotti deteriorabili come lampadine, neon o batterie. La presente garanzia non compromette i diritti statuari.

## GARANTÍA DAYLIGHT

Este producto brinda una garantía contra defectos mecánicos y eléctricos. Para consultar los términos y condiciones completos de la garantía Daylight, visite el sitio web de Daylight. Se deben devolver los productos defectuosos al punto de compra y se debe presentar con él un comprobante de la compra. Cite el número de modelo y lote en toda la correspondencia. Las devoluciones que resulten dañadas por defectos de embalaje son responsabilidad del remitente. Durante el periodo de garantía, Daylight reembolsará el coste o sustituirá el producto de forma gratuita siempre que el fallo no haya sido causado por un uso indebido o excesivo, una manipulación incorrecta, negligencia, uso y desgaste normal, daño accidental o modificaciones realizadas por el cliente. La garantía no cubre elementos consumibles como bombillas, tubos o baterías. Esta garantía no afecta a sus derechos legales.

## ГАРАНТИИ КОМПАНИИ DAYLIGHT

Настоящее изделие имеет гарантию от механических и электрических дефектов. Со всеми положениями и условиями гарантийных обязательств компании Daylight можно ознакомиться на ее веб-сайте. Неисправные изделия должны быть возвращены по месту покупки с представлением документа, подтверждающего факт покупки. В любой корреспонденции указывайте модель и номер партии. Ответственность за возвращенные изделия, поврежденные в результате плохой упаковки, несет отправитель. В течение гарантийного периода компания Daylight записывает в кредит счета стоимость или бесплатно заменяет изделие, при условии, что причиной неисправности не является неправильное применение или злоупотребление, неправильное обращение, небрежность, случайное повреждение, либо любые изменения, внесенные клиентом. Гарантия не распространяется на расходные материалы, такие как лампочки, трубки или батареи. Данная гарантия не влияет на Ваши законные права.



The Daylight Company, 89-91 Scrubs Lane, London NW10 6QU

[www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com)

WWI 0417



ENGLISH

FRANCAIS

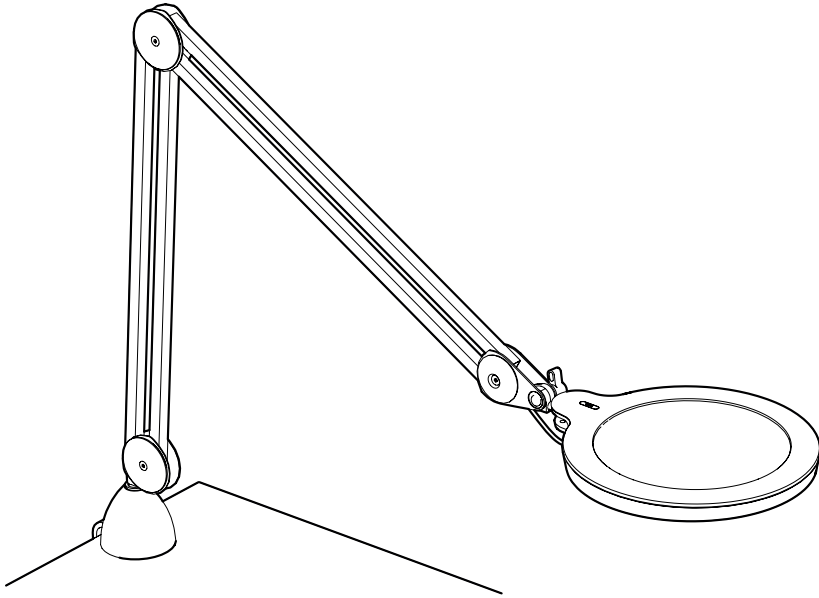
DEUTSCH

NEDERLANDS

ITALIANO

ESPAÑOL

РУССКИЙ



D/E/U/AN1300

**MAG Lamp XL**

## ENGLISH



### **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS – PLEASE SAVE FOR FUTURE REFERENCE**

Thank you for purchasing this Daylight product. To register your purchase and read more information about your guarantee, please go to [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com) To ensure correct and safe operation please read the following and retain for future reference.

## SET-UP AND OPERATION

1. Before use remove all packaging from around the lamp. **CAUTION:** THE SPRINGS IN THE ARM ARE STRONG. GRIP THE ARM WITH BOTH HANDS AND OPEN SLOWLY TO AVOID DAMAGE OR INJURY.
2. Securely fasten the supplied clamp onto a solid, flat surface like the edge of table or other similar surface. **PLEASE NOTE:** It is important that the clamp is secure BEFORE attaching the lamp.
3. Once the clamp is secure insert the stem of the lamp arm into the hole in the clamp.
4. Connect the power adapter jack to the lamp cable and plug in to a suitable electrical socket.
5. Switch on by touching button located on the head of the lamp. Subsequent touches of the button allows the 2 brightness levels and OFF to be selected.
6. To place the magnifying lens in the desired position simply grip either side of the head and move it as necessary. To make positioning easier you may find it beneficial to slightly loosen the 3 wing nuts on the arm and when the head is in the correct position firmly re-tighten them.

**CAUTION:** DO NOT LOOK DIRECTLY AT THE LEDS.

## CLEANING

**BEFORE CLEANING MAKE SURE THE LAMP IS DISCONNECTED FROM THE ELECTRICAL SUPPLY.**

If the lamp requires cleaning simply wipe with a damp cloth. Do not use large amounts of liquid or spray cleaners as they may enter the shade and affect electrical safety.

## MAINTENANCE

No maintenance is required. The LEDs are not user or service replaceable as they are designed to last for the lifetime of the product.

## SAFETY

### **FOR INDOOR USE ONLY**

**CAUTION:** NEVER LEAVE THE LENS UNATTENDED IN DIRECT SUNLIGHT OR WHERE LIGHT CAN SHINE THROUGH IT - THIS CONSTITUTES A FIRE HAZARD. WHEN THE MAGNIFYING LAMP IS NOT IN USE PLEASE REPLACE THE LENS COVER BAG SUPPLIED WITH THE LAMP.

**CAUTION:** DO NOT LOOK DIRECTLY AT THE LEDS.

**CAUTION:** Only use the power adapter supplied with the product. Use of a different adapter could damage the lamp and invalidate the guarantee.

**CAUTION:** Take care not to get the flexible cable tangled around the lamp stem.

**CAUTION:** If the cable of this luminaire becomes damaged, it should be exclusively replaced by a suitably qualified person in order to avoid hazard.

**IN CASE OF DOUBT CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN**

## FRANCAIS



### SÉCURITÉ –

#### INFORMATIONS IMPORTANTES À CONSERVER

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit Daylight. Visitez [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com) pour enregistrer votre achat et obtenir de plus amples informations sur votre garantie. Pour une utilisation correcte du produit, nous vous prions de lire attentivement les instructions suivantes et de les conserver soigneusement.

## INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

1. Avant toute utilisation, veuillez enlever l'emballage et toute protection se trouvant autour de la lampe. **ATTENTION** : LES RESSORTS QUI SE TROUVENT DANS LE BRAS DE LA LAMPE SONT PUISSANTS. PAR CONSÉQUENT, NOUS VOUS CONSEILLONS DE TENIR LE BRAS AVEC LES DEUX MAINS ET DE LE DÉTENDRE LENTEMENT POUR ÉVITER TOUT ACCIDENT.
2. Veuillez installer la pince sur une surface plane et solide, par ex. le rebord d'une table ou une autre surface du même type. **N.B.** : Veuillez à bien serrer la pince AVANT de placer la lampe.
3. Une fois que vous avez serré la pince, insérez le bras de la lampe dans le trou.
4. Raccordez la prise de l'adaptateur secteur au cordon de la lampe et branchez-la sur une prise de courant adaptée.
5. Allumez la lampe en appuyant sur le bouton situé sur la couronne. Chaque pression successive sur le bouton permet de sélectionner l'un des 2 niveaux de luminosité et d'éteindre la lampe.
6. Pour placer la loupe dans la position désirée, il suffit de saisir la tête de la lampe par un côté et de la déplacer à l'endroit souhaité. Pour faciliter le placement de la loupe, vous pouvez légèrement desserrer les 3 vis papillons du bras ; une fois la couronne dans la position souhaitée, resserrez-les bien.

**ATTENTION** : NE REGARDEZ JAMAIS DIRECTEMENT LA LUMIÈRE DES LED.

## NETTOYAGE

**SAVANT TOUT NETTOYAGE, ASSUREZ-VOUS QUE LA LAMPE EST DÉBRANCHÉE.** Si la lampe est sale, essuyez-la à l'aide d'un chiffon humide. N'utilisez pas de spray ou une quantité d'eau importante pour éviter de provoquer un court-circuit.

## ENTRETIEN

La lampe ne nécessite aucun entretien. Les diodes ne peuvent pas être remplacées par l'utilisateur ou par un réparateur, car elles sont conçues pour durer aussi longtemps que le produit lui-même.

## SÉCURITÉ

**POUR UNE UTILISATION EN INTÉRIEUR UNIQUEMENT.**

**ATTENTION** : NE LAISSEZ JAMAIS LA LOUPE SANS SURVEILLANCE DANS UN ENDROIT OÙ ELLE EST DIRECTEMENT TRAVERSÉE PAR UNE SOURCE DE LUMIÈRE (RAYONS DU SOLEIL, ÉCLAIRAGE ARTIFICIEL, ETC.), CELA POURRAIT PROVOQUER UN INCENDIE. LORSQUE LA LOUPE N'EST PAS UTILISÉE, REMETTEZ EN PLACE LA PROTECTION QUI VOUS A ÉTÉ FOURNIE AVEC LA LAMPE.

**ATTENTION** : NE REGARDEZ JAMAIS DIRECTEMENT LA LUMIÈRE DES LED.

**ATTENTION** : N'utilisez que l'adaptateur secteur livré avec ce produit. L'utilisation d'un adaptateur différent risque d'endommager la lampe et d'invalider la garantie.

**ATTENTION** : Faites attention à ne pas enrouler le cordon électrique autour de la lampe.

**ATTENTION** : Si vous constatez que le cordon électrique de la lampe est endommagé, faites-le remplacer par un électricien qualifié afin d'éviter tout accident.

**EN CAS DE DOUTE, VEUILLEZ CONSULTER UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ.**

## РУССКИЙ

### ВАЖНАЯ ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ: ПОЖАЛУЙСТА, СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ

Благодарим Вас за покупку этого изделия компании Daylight. Чтобы зарегистрировать свою покупку и получить больше информации о гарантии, пожалуйста, перейдите по ссылке [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com). Для обеспечения правильной и безопасной эксплуатации, пожалуйста, прочитайте приведенную ниже инструкцию и сохраните ее для дальнейшего использования.

### НАСТРОЙКА И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

1. Перед использованием удалите всю упаковку вокруг светильника. **ВНИМАНИЕ!** ПРУЖИНЫ В КРОНШТЕЙНЕ ЖЕСТКИЕ, ПОЭТОМУ ВОЗЬМИТЕСЬ ЗА КРОНШТЕЙН ОБЕИМИ РУКАМИ И МЕДЛЕННО ОТКРЫВАЙТЕ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ ТРАВМЫ.
2. Надежно прикрепите зажим, входящий в комплект поставки, к твердой плоской поверхности, например, к краю стола или к другой подобной поверхности. **ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ!** важно, чтобы зажим был надежно закреплен ДО присоединения светильника.
3. После того, как зажим надежно закреплен, вставьте шток кронштейна светильника в отверстие в зажиме.
4. Подключите штекер адаптера питания к кабелю лампы, а его вилку к удобно расположенной электрической розетке.
5. Включите лампу, прикоснувшись к кнопке, расположенной на ее головке. Последующие прикосновения к кнопке позволяют выбрать 2 уровня яркости и выключение лампы.
6. Для того чтобы поместить линзу в требуемое положение, просто возьмитесь за одну из сторон головки и перемещайте ее туда, куда Вам необходимо. Для облегчения процесса позиционирования можно слегка ослабить 3 барашковые гайки на кронштейне, а потом снова плотно их затянуть, когда головка будет находиться в нужном положении.

**ВНИМАНИЕ!** НЕ СМОТРИТЕ НЕПОСРЕДСТВЕННО В СВЕТОДИОДЫ.

### ОЧИСТКА

#### **ДО НАЧАЛА ОЧИСТКИ УБЕДИТЕСЬ, ЧТО СВЕТИЛЬНИК ОТКЛЮЧЕН ОТ ЭЛЕКТРОСЕТИ.**

Если лампу необходимо почистить, просто протрите ее влажной тканью. Не используйте большое количество жидкости или аэрозольные чистящие средства, поскольку они могут проникнуть под абажур и нарушить электробезопасность.

### ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Лампа не нуждается в техническом обслуживании. Светодиоды не подлежат замене ни пользователем, ни мастером, поскольку их ресурса хватает на весь срок эксплуатации светильника.

### БЕЗОПАСНОСТЬ

#### **ЭКСПЛУАТИРОВАТЬ ТОЛЬКО В ПОМЕЩЕНИЯХ**

**ВНИМАНИЕ!** НИКОГДА НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ ЛИНЗУ БЕЗ ПРИСМОТРА ПОД ВОЗДЕЙСТВИЕМ ПРЯМЫХ СОЛНЕЧНЫХ ЛУЧЕЙ ИЛИ ТАМ, ГДЕ СВЕТ МОЖЕТ ПРОХОДИТЬ СКВОЗЬ ЛИНЗУ, ТАК КАК ЭТО МОЖЕТ СОЗДАТЬ ПОЖАРООПАСНУЮ СИТУАЦИЮ. КОГДА ЛИНЗА С ПОДСВЕТКОЙ НЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ, ПОЖАЛУЙСТА, ЗАКРОЙТЕ ЕЕ ЧЕХЛОМ, КОТОРЫЙ ПОСТАВЛЯЕТСЯ В КОМПЛЕКТЕ СО СВЕТИЛЬНИКОМ.

**ВНИМАНИЕ!** НЕ СМОТРИТЕ НЕПОСРЕДСТВЕННО В СВЕТОДИОДЫ.

**ВНИМАНИЕ!** Используйте только адаптер питания, поставляемый вместе с изделием.

Использование другого адаптера может привести к повреждению лампы и аннулированию гарантии.

**ВНИМАНИЕ!** Следите за тем, чтобы гибкий шнур не запутывался вокруг кронштейна лампы.

**ВНИМАНИЕ!** Если кабель питания этого светильника получит повреждение, то во избежание всякой опасности его замену должен производить только квалифицированный специалист.

**В СЛУЧАЕ КАКИХ-ЛИБО СОМНЕНИЙ ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ЭЛЕКТРИКУ.**

## ESPAÑOL

### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES – CONSERVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

Gracias por adquirir este producto Daylight. Para registrar su compra y obtener más información acerca de la garantía de su producto, visite [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com) Para garantizar un funcionamiento correcto y seguro, lea las siguientes instrucciones y consérvelas para futura referencia.

#### MONTAJE Y MANEJO

1. Antes de utilizar la lámpara, retire todo el embalaje que la rodea. **PRECAUCIÓN:** LOS MUELLES DEL BRAZO SON SÓLIDOS; AGARRE EL BRAZO CON AMBAS MANOS Y ÁBRALO LENTAMENTE PARA EVITAR DAÑOS O LESIONES.
2. Sujete firmemente la pinza que se suministra en una superficie plana sólida, como el borde de una mesa u otra superficie similar. **NOTA:** Asegúrese de que la pinza esté bien sujeta ANTES de acoplar la lámpara.
3. Cuando haya sujetado la pinza, introduzca el vástago de la lámpara en el orificio de la pinza.
4. Conecte el adaptador de corriente al cable de la lámpara y enchúfelo en una toma eléctrica adecuada.
5. Encienda la lámpara utilizando el botón ubicado en el cabezal de la lámpara. Si toca de manera sucesiva el botón, podrá seleccionar los 2 niveles de brillo y apagar la lámpara.
6. Para colocar la lupa en la posición deseada, tome los dos lados del cabezal y colóquelo en la posición que desee. Para facilitar la colocación, puede aflojar ligeramente las 3 palomillas del brazo y, una vez que haya colocado el cabezal en la posición correcta, volver a apretarlas con fuerza.

**PRECAUCIÓN:** NO MIRE DIRECTAMENTE A LOS LED.

#### LIMPIEZA

**ANTES DE LIMPIARLA, ASEGÚRESE DE QUE LA LÁMPARA ESTÉ DESCONECTADA DE LA RED ELÉCTRICA.**

Si hubiera que limpiar la lámpara, pásele un paño húmedo. No utilice grandes cantidades de productos de limpieza líquidos o pulverizados, ya que estos pueden penetrar en la pantalla y afectar a la seguridad eléctrica.

#### MANTENIMIENTO

No requiere mantenimiento. Los LED no pueden ser sustituidos por el usuario ni el servicio técnico, porque están diseñados para durar toda la vida útil del producto.

#### SEGURIDAD

**PARA USO EXCLUSIVAMENTE EN INTERIORES**

**PRECAUCIÓN:** NUNCA DEJE LA LUPA DIRECTAMENTE EXPUESTA A LA LUZ DEL SOL SIN SUPERVISIÓN O EN UN LUGAR DONDE LA LUZ PUEDE PASAR A TRAVÉS DE ELLA. PODRÍA PROVOCAR UN INCENDIO. CUANDO NO ESTÉ UTILIZANDO LA LÁMPARA DE AUMENTO, COLOQUE LA FUNDA DE LA LENTE QUE SE SUMINISTRA CON LA LÁMPARA.

**PRECAUCIÓN:** NO MIRE DIRECTAMENTE A LOS LED.

**PRECAUCIÓN:** Utilice exclusivamente el adaptador de corriente suministrado con el producto. El uso de un adaptador diferente podría dañar la lámpara y anular la garantía.

**PRECAUCIÓN:** Asegúrese de que el cable flexible no se enrolle alrededor del vástago.

**PRECAUCIÓN:** Si se daña el cable de la luminaria, sólo debe sustituirlo una persona capacitada a fin de evitar riesgos.

**EN CASO DE DUDA, CONSULTE CON UN ELECTRICISTA.**

## DEUTSCH



### **WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE – ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN!**

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Daylight Produkt entschieden haben. Bitte registrieren Sie Ihr gekauftes Produkt unter [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com). Dort können Sie auch weitere Informationen zu Ihrer Garantie nachlesen. Beachten Sie bitte die folgenden Hinweise und bewahren Sie diese zum späteren Nachschlagen auf, um einen sachgemäßen und sicheren Gebrauch zu gewährleisten..

## INBETRIEBNAHME

1. Vor dem Gebrauch der Leuchte das Verpackungsmaterial vollständig entfernen.  
**ACHTUNG:** DIE FEDERN IM LEUCHTENARM SIND SEHR STARK. DESHALB DEN LEUCHTENARM MIT BEIDEN HÄNDEN HALTEN UND LANGSAM ÖFFNEN, UM SCHÄDEN ODER VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN.
2. Die mitgelieferte Klemme sicher an einer festen, ebenen Fläche, z. B. an einer Tischkante, befestigen. **BITTE BEACHTEN:** Die Klemme muss unbedingt fest sitzen, bevor die Leuchte angebracht wird.
3. Den Leuchtenarm in die Öffnung der fest angebrachten Klemme einsetzen.
4. Das Leuchtenkabel an das Netzteil anschließen und das Netzteil in eine geeignete Steckdose stecken.
5. Zum Einschalten der Leuchte den Schalter am Leuchtenkopf berühren. Durch erneutes Berühren des Schalters können die zwei Helligkeitsstufen gewählt und die Leuchte ausgeschaltet werden.
6. Die Position der Lupe lässt sich beliebig verstellen. Dazu den Leuchtenkopf an beiden Seiten anfassen und in die entsprechende Richtung bewegen. Um das Verstellen zu erleichtern, können die drei Flügelmuttern am Leuchtenarm leicht gelöst werden. Die Flügelmuttern wieder fest anziehen, wenn sich der Kopf in der gewünschten Position befindet.

**ACHTUNG:** NIEMALS DIREKT IN DIE LEDS SCHAUEN.

## REINIGUNG

**VOR DEM REINIGEN DER LEUCHE DEN STECKER ZIEHEN.** Verschmutzungen einfach mit einem feuchten Tuch entfernen. Keine großen Mengen an Flüssigkeiten und keine Sprühreiniger verwenden, da sie in die Fassung des Leuchenschirms eindringen und die elektrische Sicherheit beeinträchtigen können.

## PFLEGE

Es ist keine Wartung erforderlich. Die LEDs sind nicht austauschbar, da sie für die erwartete Produktlebensdauer ausgelegt sind.

## SICHERHEIT

### **NUR FÜR DIE VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN GEEIGNET**

**ACHTUNG:** NIEMALS DIE LINSE UNBEAUF SICHTIGT DEM DIREKTEN SONNENLICHT ODER SONSTIGER LICHT EINSTRALHUNG AUSSETZEN. BRANDGEFAHR! Lupe bei Nichtgebrauch immer mit der mitgelieferten Hülle abdecken.

**ACHTUNG:** NIEMALS DIREKT IN DIE LEDS SCHAUEN.

**ACHTUNG:** Nur das mitgelieferte Netzteil verwenden. Die Verwendung eines anderen Netzteils kann die Leuchte beschädigen und zum Erlöschen der Garantie führen.

**ACHTUNG:** Achten Sie darauf, dass sich das Kabel nicht um den Leuchtenfuß wickelt.

**ACHTUNG:** Wenn das Kabel dieses Geräts beschädigt wird, sollte es aus Sicherheitsgründen nur von einem qualifizierten Fachmann ausgetauscht werden.

**WENDEN SIE SICH IM ZWEIFELSFALL AN EINEN ELEKTROFACHMANN.**



## NEDERLANDS



### **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES – BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK**

Hartelijk dank voor uw aankoop van dit Daylight-product. Om uw aankoop te registreren en voor meer informatie over uw waarborg, gaat u naar [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com) In het belang van een correct en veilig gebruik, adviseren wij u de volgende richtlijnen te lezen en te bewaren voor toekomstig gebruik.

### **INSTALLATIE EN GEBRUIK**

1. Voor het gebruik dient u alle verpakkingsmateriaal van de lamp te verwijderen. **WAARSCHUWING: DE VEREN IN DE ARM ZIJN STERK. GRIJP DE ARM MET BEIDE HANDEN VAST EN OPEN HEM LANGZAAM OM BESCHADIGINGEN EN VERWONDINGEN TE VERMIJDEN.**
2. Maak de bijgeleverde klem stevig vast aan een stevig vlak oppervlak zoals de rand van een tafel of een ander vergelijkbaar oppervlak. **LET OP:** Het is belangrijk dat de klem stevig is bevestigd VOORDAT u de staander in de klem plaatst.
3. Eenmaal de klem stevig is bevestigd, moet u de stam van de arm van de lamp in het gat van de klem steken.
4. Sluit de stekker van de stroomadapter aan op het snoer van de lamp en steek de adapter in een geschikt stopcontact.
5. Schakel in door de knop op de kop van de lamp aan te raken. Verdere aanrakingen van de knop selecteren de 2 verschillende lichtsterkten en OFF (UIT).
6. Om het vergrootglas in de gewenste positie te brengen, grijpt u gewoon een kant van de kop vast en verplaatst die naar waar u hem hebben wilt. Om het positioneren makkelijker te maken, kan het nuttig zijn de 3 vleugelmoeren op de arm wat losser te maken en dan weer goed aan te spannen wanneer de kop in de juiste positie staat.

**WAARSCHUWING: KIJK NIET RECHT IN DE LEDs.**

### **SCHOONMAKEN**

#### **ALVORENS DEZE TE REINIGEN DIENT DE LAMP TE WORDEN LOSGEKOPPELD VAN DE STROOMVOORZIENING.**

Wanneer het nodig is om de lamp schoon te maken, kunt u deze schoonvegen met een vochtige doek. Gebruik geen grote hoeveelheden vloeibare schoonmaakmiddelen of spuitbusreinigers. Deze kunnen immers in de kap binnendringen en de elektrische veiligheid in gevaar brengen.

### **ONDERHOUD**

Er is geen onderhoud vereist. De LEDs kunnen niet vervangen worden door de gebruiker of een reparatiedienst omdat ze zijn ontworpen om zo lang mee te gaan als de levensduur van het product.

### **VEILIGHEID**

#### **UITSLUITEND VOOR GEBRUIK BINNEN**

**WAARSCHUWING:** LAAT HET VERGROOTGLAS NOOIT ONBEHEERD ACHTER IN DIRECT ZONLICHT OF OP EEN PLAATS WAAR ER LICHT DOORHEEN KAN SCHIJNEN – DIT KAN BRAND VEROORZAKEN. WANNEER DE LOUPELAMP NIET WORDT GEBRUIKT MOET U DE LENSCHAP TERUGPLAATSEN DIE BIJ DE LAMP WORDT GELEVERD.

**WAARSCHUWING: KIJK NIET RECHT IN DE LEDs.**

**WAARSCHUWING:** Gebruik uitsluitend de stroomadapter die bij het product werd geleverd. Bij gebruik van een andere adapter kan de lamp beschadigd worden en de waarborg vervallen

**WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat het soepele snoer niet rond de schacht van de lamp wordt gewikkeld.

**WAARSCHUWING:** Als het snoer van deze lamp beschadigd raakt, mag het alleen maar vervangen worden door een bevoegd persoon, om gevaar te vermijden.

**IN GEVAL VAN TWIJFEL DIENT U EEN BEVOEGD ELEKTRICIEN TE RAADPLEGEN.**

## ITALIANO



### ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA – DA CONSERVARE A SCOPO DI RIFERIMENTO FUTURO

Grazie per aver acquistato questo prodotto Daylight. Per registrare l'acquisto e leggere ulteriori informazioni sulla garanzia, è possibile visitare [www.daylightcompany.com](http://www.daylightcompany.com). Per assicurare il funzionamento corretto e sicuro, leggere e conservare quanto segue a scopo di riferimento.

## IMPOSTAZIONE E FUNZIONAMENTO

1. Prima di usare la lampada, rimuovere tutto il materiale di imballaggio protettivo. **ATTENZIONE:** LE MOLLE DEL BRACCIO SONO MOLTO RESISTENTI; È NECESSARIO QUINDI AFFERRARE IL BRACCIO CON AMBO LE MANI E APRIRLO LENTAMENTE PER EVITARE DANNI O LESIONI.
2. Fissare saldamente la pinza di aggancio in dotazione su una superficie piana e solida, come il bordo di un tavolo o simile. **N.B.:** è importante fissare il morsetto PRIMA di attaccare la lampada.
3. Quando il morsetto è fissato, inserire il braccio della lampada nel foro del morsetto.
4. Collegare lo spinotto dell'alimentatore al cavo della lampada e attaccarlo a una presa elettrica idonea.
5. Accendere la lampada premendo il tasto che si trova sulla testa della stessa. Premere di nuovo il tasto per selezionare uno dei due diversi livelli di intensità o per spegnere la lampada.
6. Per posizionare la lente d'ingrandimento, prendere la testa della lampada da entrambi i lati e muoverla come desiderato. Per facilitare il movimento può essere necessario allentare i tre dadi ad aletta; i dadi devono essere nuovamente serrati una volta sistemata la testa nella posizione desiderata.

**ATTENZIONE:** EVITARE IL CONTATTO VISIVO DIRETTO CON I LED.

## PULIZIA

### PRIMA DI PULIRE LA LAMPADA VERIFICARE CHE LA SPINA SIA STACCATO DALLA PRESA ELETTRICA.

Per pulire la lampada, è sufficiente spolverarla con un panno umido. Non usare detergenti liquidi o spray in grandi quantità, perché potrebbero penetrare all'interno del paralume e compromettere la sicurezza elettrica della lampada.

## MANUTENZIONE

Non è prevista manutenzione. Le luci LED non possono essere sostituite né dall'utente né da personale qualificato in quanto sono progettate per durare per l'intera vita del prodotto.

## SICUREZZA

### SOLO PER USO IN INTERNI

**ATTENZIONE:** NON LASCIARE MAI LALENTE INCUSTODITA ALLA LUCE DIRETTA DEL SOLE O DOVE PUÒ ESSERE COLPITA DA UN RAGGIO LUMINOSO, PERCHÉ CIÒ COSTITUISCE UN RISCHIO DI INCENDIO. RIPOSIZIONARE SULLALENTE LA COPERTURA IN DOTAZIONE QUANDO LA LAMPADA NON È IN USO.

**ATTENZIONE:** EVITARE IL CONTATTO VISIVO DIRETTO CON I LED.

**ATTENZIONE:** utilizzare solo l'alimentatore fornito. L'uso di un alimentatore diverso potrebbe danneggiare la lampada e invalidare la garanzia.

**ATTENZIONE:** prestare attenzione a non attorcigliare il cavo flessibile intorno allo stelo della lampada.

**ATTENZIONE:** in caso subisca danni, il cavo di questa lampada deve essere sostituito da una persona qualificata per evitare rischi.

**IN CASO DI DUBBIO, CONSULTARE UN ELETTRICISTA QUALIFICATO**